Danielle Berendt

Übersetzungsbüro

Bergmannstraße 58 D-80339 München Telefon 089/504840

Telefax 089/507519 danielle@berendt.org

Herrn Gérard Jeannot Bismarckstraße 22 D-66111 Saarbrücken Deutschland

Bescheinigung

Hiermit bescheinigen wir, dass

Herr Gérard Jeannot, geb. am 27. Juni 1950,

in der Zeit vom Februar 1982 bis Dezember 2001 als freier Mitarbeiter kontinuierlich für unser Haus arbeitete. Die inhaltlichen Schwerpunkte seiner Übersetzungen lagen im technischen Bereich, primär im fotografischen Spektrum.

Während der langen und umfangreichen Zusammenarbeit haben wir die Präzision und unbedingte Zuverlässigkeit Herrn Jeannots schätzen gelernt.

Durch die Einstellung der französischen Ausgabe eines von uns übersetzten Periodikums im Dezember 2002 mussten wir die fortlaufende Kontinuität der Zusammenarbeit zu unserem Bedauern aufheben.

Wir danken Herrn Jeannot an dieser Stelle für die angenehme und überaus erfolgreiche Zusammenarbeit und freuen uns auf zukünftige gemeinsame andere Projekte mit ihm.

München, den 23. Januar 2002

Danielle Berendt Übersetzungsbüro